RA MARI A MACHJA

Le journal de la commune de Pietrosella

CORSICA RAID
L'irrésistible ascension

Opération Grand Bleu
Nettoyage des fonds marins

Franck Sauzee, hôte de marque.

O Mà parlami Corsu.

Les clés du budget

Kowal, roi de l'aviron

Les vigies de Pietrosella

Sommaire

4 Repères
Conseil municipal, un an déjà

6 Finances
La politique budgétaire

8 Revue
Le bloc notes de l'été

9 Rencontre
Franck Sauzee, l'esprit d'équipe

10 Environnement
Cap sur la croissance bleue

14 Prestations
Les sentinelles de la commune

16 Culture
Sorties. Ça bouge !

17 Exploit
kowal, ce grand rameur

18 Evènement
Le sport extrême au service de l'identité

19 Tribune
U piacè di parlàCorsu

Directeur de publication : Jean-Baptiste Luccioni
Rédaction : Mairie de Pietrosella.
Conception : RD. COM
Impression : Imprimerie Olivesi
Crédits photos : AssociuCorsica raid, Fred Lopez, mairie de Pietrosella.
Date de Parution : Mai 2015

Renseignements pratiques

Mairie

Horaires d'ouverture :
Du lundi au vendredi
de 8h30 à 12h00
et de 13h30 à 16h30
Téléphone : 04 95 53 50 50
Télécopie : 04 95 25 56 71
Les élus reçoivent sur rendez-vous.

Administration : mairie.pietrosella@wanadoo.fr

Enlèvement des encombrants chaque vendredi
Appel préalable au 04 95 53 50 50

Autres numéros utiles...

Gendarmerie :	04 95 25 42 17
Pompiers :	18
SAMU :	15
Dr Tarabochia :	04 95 25 55 59
Pharmacie :	04 95 25 47 76
Transport ACM :	04 95 25 40 37
Taxi :	06 22 62 18 28

Crèche de Pietrosella :	04 95 50 11 74
Ecole de Pietrosella :	04 95 25 50 59
Office de Tourisme :	04 95 24 47 94
Médiathèque :	04 95 20 79 56
Paroisse :	www.paroisse-rivesud.net

Commune de Pietrosella

@MPietrosella

...éditorial

« Garantir à chacun sa part d'accès à la terre. Volà ma conviction profonde. Le combat de cette mandature. »

RENOUVEAU

Ce mandat sera placé sous les auspices des défis économiques et de l'excellence écologique. Vous avez fait le choix d'une majorité fidèle aux valeurs et éprise de progrès nouveaux. Et c'est une inspiration constante des hommes qui selon les époques appellent de leur vœu, la réforme, le progrès ou tout simplement le développement. Nous en sommes dépositaires. C'est au quotidien que nous assumerons cette tâche. C'est collectivement et démocratiquement que nous engagerons Pietrosella sur la voie de la diversité et de l'unité.

Les devoirs que j'ai envers chacun de vous seront constamment présents à mon esprit, aujourd'hui, comme pour les cinq années à venir. Ce mandat, je l'aborde avec le souci de faire vivre Pietrosella dans le respect de ses traditions. Car cela est bien connu, sans traditions une région n'est qu'un beau désert. Ici, rien de tel. Elles sont et demeureront perpétuées. Même si notre commune ne doit pas s'enfermer dans une tour d'ivoire. Loin s'en faut. Chacun sait bien qu' il est des enjeux politiques, qui bien souvent façonnent un destin.

Garantir à chacun sa part d'accès à la terre. Là réside ma conviction profonde, le combat de cette mandature. Ne pas subir, relever le pari et se montrer plus que jamais à la hauteur du rendez-vous en impliquant l'ensemble des acteurs. Notre responsabilité est immense et je m'attèlerai à réaffirmer la nécessité d'une mutation équitable. Sur le front du renouveau, la feuille de route est loin d'être exhaustive. Qu'il s'agisse du futur port de plaisance. De l'émergence d'un pôle de centralité. Ou encore du lotissement communal favorisant les primo-accédant. Voilà un programme qui transcende le simple aménagement de l'espace. Et qui renvoie aux évolutions sociétales. Quant à la langue, patrimoine immatériel, elle sera mise sur un piédestal. Il y a près de trente ans, François Mitterrand, en visite sur l'île, déclara : « Va-t-on laisser assassiner telle ou telle forme populaire d'expression, telle ou telle réalité historique, telle ou telle différence fondamentale, telle ou telle identité populaire ? » En écho, nous avons la réponse. Tout sera mis en œuvre chez nous pour la promotion de A Lingua. Car, persu a lingua. Persu u populu. E persu a storia.

Enfin, L'été arrive. Il est là. Comme tombés du ciel, les flots du soleil rebondissent sur la nature sauvage de la Corse. Sur notre patrimoine. Sur notre communauté. Sur ce que nous sommes. Voilà, me semble-t-il, les termes modernes de la dialectique entre nature et Culture. Là encore, en récusant tout fatalisme, nous conduirons la transition environnementale dont les Corses ont à la fois besoin et envie. Bercée par le vent de l'histoire et ses brûlants prestiges, notre commune continuera d'aller de l'avant.

Jean-Baptiste Luccioni.

Maire de Pietrosella.

Le nouveau visage du conseil municipal

Un an déjà...

Des projets, une ambition et une équipe pour l'incarner. Elle reçut l'onction du suffrage électoral en Mars 2014. Depuis, elle n'a pas chômé.

Bien commun. Le terme résonne comme un solennel défi. Car c'est en son nom que les combats et autres conquêtes politiques sont menés. Tel un horizon indépassable, il s'impose du national au local. Pietrosella en a fait son point d'ancrage. L'épine dorsale de chaque action.

L'élection municipale a beau être derrière nous, son esprit demeure. L'esprit de Mars bien sûr, porté par Jean-Baptiste Luccioni et son équipe, qui évoluèrent sous la bannière « L'avenir ensemble ». A nouveau aux responsabilités, le premier magistrat n'ignore rien de la tâche : « Les droits et les obligations qui nous incombent, à nous qui sommes élus, renvoient à une seule chose : la démocratie par le vote. » Ainsi en est-il du précepte cardinal de la représentation. Et de son corollaire, le lien avec les administrés. Le maintenir, le faire vivre, l'honorer, est un devoir de chaque jour. Le premier d'entre eux a trait au respect de la parole donnée, en l'occurrence, celle de l'engagement programmatique. Etre en phase avec les évolutions souhaitées.

« On change progressivement les lieux de pouvoir en dupliquant le mode et la nature de celui-ci. »

Encourager les initiatives. Accompagner les projets en cours. Tel est le triptyque au cœur de cette mandature.

Parmi les priorités, figurait en bonne place, la nécessité d'infrastructures nouvelles. Pari tenu. Avec l'ouverture d'une nouvelle crèche en Septembre prochain. Et une Zone d'activité qui poursuit sa route par le truchement du permis d'aménager qui vient d'être délivré. Transformer le visage de la commune et répondre aux attentes des administrés est néanmoins sous-tendu par le discours de la méthode. Celui-ci fait pièce à une quelconque improvisation. « Il s'agit de gérer dans la meilleure harmonie possible la culture, le social, l'environnement, le cadre de vie, les finances».

Les finances sont saines. Elles ouvrent ainsi le champ des possibles à cette nouvelle mandature. Il y a fort à parier que l'imagination créatrice sera à pied d'œuvre dans les années à venir. Avec les réformes institutionnelles qui sont à l'étude, il s'agira de plus en plus pour les

« Les finances de la commune ouvrent le champ des possibles pour cette nouvelle mandature. »

Mai 2015 - Journal de Petrosella - N°11
4

collectivités locales d'apprendre à « penser au-delà de l'Etat. »* Les grandes lois de décentralisation sont passées par là. Qui ne le voit, un vrai pouvoir local de décision et de contrôle est en marche. Il s'amplifie. Etre au

« Les droits et obligations qui nous incombent obéissent à la démocratie par le vote. »

rendez-vous de cette grande mutation tant souhaitée s'inscrit dans la feuille de route de Pietrosella. Pour preuve, les commissions municipales obéissent à ce précepte. Qu'il s'agisse de l'aménagement de l'Espace, de la politique environnementale, du mouillage organisé et de la problématique de l'eau, on change progressivement les lieux de pouvoir en dupliquant le mode et la nature d'intervention de celui-ci. Le postulat indique ainsi que chaque niveau d'institution administre un espace politique à part entière. Si ce n'est pas un aggiornamento, ça y ressemble. Le nouveau conseil municipal œuvre en ce sens.

*Marc Abeles. Penser au-delà de l'Etat. Paris, Berlin, 2014.

Et PLU... encore.
Le plan local d'urbanisme va faire peau neuve. Après 7 ans de mise en œuvre, le document va subir des adaptations. Adopté en 2007, modifié en 2011, il doit tenir compte des lois en vigueur. Loi « Alur », Loi « Grenelle 2 ». Sans oublier le travail qui sera mené sur la requalification du secteur Ruppione, les futurs lotissements communaux, le pôle de centralité. Et plus encore. Venez échanger avec vos élus, lors de la réunion publique du mois de Juin. Toutes les infos sur www.pietrosella.fr

Les commissions municipales.
Elles sont thématiques et se réunissent régulièrement. Composées d'élus, bien souvent, des invités et spécialistes extérieurs prennent part à la réflexion. Echanges et tour de table rythment la discussion. Les axes de travail programmatique se déclinent de la façon suivante :

- **L'aménagement de l'espace Isolella.**
- **Le mouillage organisé.**
- **Les rythmes scolaires.**
- **La politique de traitement des déchets.**
- **La gestion de l'eau potable.**

Mai 2015 - JOURNAL DE PETROSELLA - N°11
5

Les moyens d'une politique

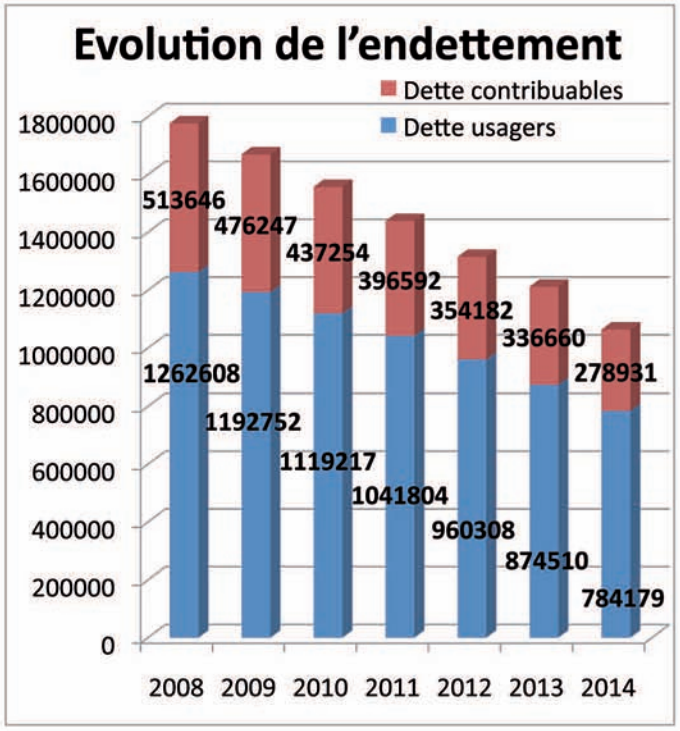
Vécu et envisagé comme la traduction d'une volonté politique le budget s'est étoffé au fil des mandatures. Il permet d'anticiper l'avenir. Explications.

Les points forts

- La mobilisation de l'emprunt de 300 000 € sur 20 ans pour l'achat des 2 appartements communaux comme prévu au budget 2014. Cet investissement étant totalement financé par les loyers que nous allons percevoir.
- La création d'un budget annexe « lotissements » afin de pouvoir réaliser les lotissements d'Acellasca et de la zone d'activités sans imputation sur les contributions directes.
- La baisse des dotations de l'état d'environ 62 500 € soit -26% pour la dotation forfaitaire et -43% pour la dotation de solidarité rurale.
- Le maintien de la fiscalité directe pour la 4ème année consécutive à savoir 18,23% pour la taxe d'habitation, 3,61% pour le foncier bâti, 22,09% pour le foncier non bâti et 7,64% pour la CFE.

Le débat d'orientation, qui a précédé le vote du budget, est riche en enseignements. Il laisse apparaitre une épargne brute qui était de 348.261 Euros en 2011 et qui s'élevait en 2014 à 512.000 Euros. Cet excédent prouve que la sécurité financière de la commune est assurée. Mieux encore, sa capacité d'investissement est réelle. Dans le même temps, Pietrosella maîtrise ses dépenses de fonctionnement. Il est à noter qu'entre 2001 et 2014, la commune a vécu une véritable transformation. On dit qu'elle a changé de visage. Et son budget le prouve. Celui-ci a connu une montée en puissance considérable passant de 700 000 euros à 3 millions d'euros sur une période de 13 ans. Objectif : répondre aux besoins des administres. Quelques exemples : les services à la population se sont densifiés, le personnel communal a été multiplié par deux, 20 millions d'euros ont été injectés pour la réalisation de grands travaux. Si durant toutes ces années, la capacité d'autofinancement de la commune a été maintenue, l'explication repose sur un élément essentiel. C'est l'autre point fort de l'analyse financière. En effet, le principe selon lequel « C'est l'usager qui paie et non le contribuable » a guidé la démarche. Aussi, à aucun moment les impôts n'ont été augmentés. Il faut savoir que pour la seule année 2000, les impôts sur la commune représentaient 60% des recettes, contre 35% en 2014. Pour fixer les esprits disons que les investissements s'élèvent à 2. 349.000 euros. A cet égard près de 1.433.000 Euros sont d'ores et déjà prévus pour des fins de travaux qu'il s'agisse du stade de la crèche ou de la voierie.

« Les investissements d'aujourd'hui sont les profits de demain et les emplois d'après-demain. »
(Helmut Schmidt)



Mai 2015 - JOURNAL DE PETROSELLA - N°11
6

La vérité en chiffres

Jacques Luigi premier adjoint, délégué aux finances, explique la philosophie d'un document au service d'une stratégie d'investissements et d'équipements structurants.

En quoi ce budget reflète-il la vitalité de la commune ?

Passer en quelques années d'un budget de 700.000 euros à un budget de 3 millions d'euros, un montant d'investissement proche de 20 millions d'euros en dix ans, effectivement les chiffres traduisent les conséquences d'une politique soutenue d'équipements structurants voulus par l'exécutif de la commune: école, crèche, stade, médiathèque, mouillages organisés, assainissement.

Des prestations nouvelles sans que le contribuable mette davantage la main à la poche. Vos explications ?

Toutes les réalisations nouvelles ont été rendues possibles par le taux important de subventions et d'aides publiques obtenues, en moyenne 70%, ce qui a permis de limiter le recours à l'emprunt. En ce qui concerne ce mode de financement il est à noter que la charge de remboursement de la plupart d'entre eux repose sur les usagers. Par exemple les mouillages organisés et les loyers. En corollaire, la part laissée à la charge des contribuables ne porte que sur environ 20% des emprunts. Je pense notamment à l'école. Il est à noter, sur ce point, que le taux des différents impôts locaux n'a pratiquement pas évolué depuis dix ans.

La vérité en chiffres pour vous c'est quoi ?

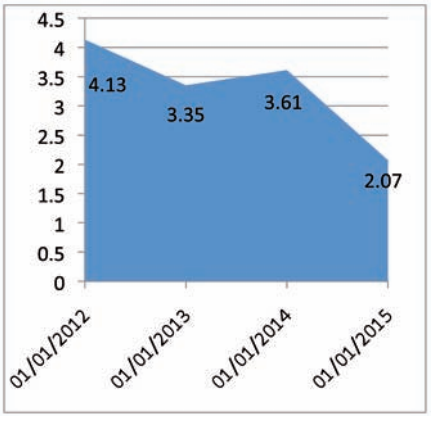
Les chiffres permettent de lire les évolutions essentielles, les choix d'investissements fondamentaux, les priorités retenues, les moyens affectés au service de la Commune. Mais il convient de noter que d'autres chiffres valident ces choix par exemple 130 élèves à l'école, 17 enfants inscrits à la crèche, plus de 400 adhérents à la médiathèque, des équipes de foot enfants, féminines et séniors sur le stade, la salle des fêtes occupée régulièrement par les associations.

Pouvez-vous citer quelques exemples supplémentaires ?

Faciliter l'installation des entreprises, créer pour les particuliers les conditions d'accès au logement dans des conditions financières intéressantes, poursuivre la mise en œuvre d'équipements collectifs. Tels sont, sans verser dans le détail, les grands axes prioritaires.

Du présent à l'avenir, avez-vous déjà imaginé le futur document financier ?

Le budget 2015 a été marqué par la baisse des dotations de l'Etat mais la capacité financière de la Commune et notamment son niveau d'épargne lui ont permis de faire face. Il n'est pas pour autant question de cesser la poursuite des investissements, mais de chercher une nouvelle optimisation de l'organisation de financement à mettre en œuvre. Par exemple, en veillant à accélérer le taux de rotation des fonds investis.



Si l'on calcule la capacité de désendettement (dette / épargne brute) au 31 décembre 2014 on obtient : 1 063 110 / 512 416 = 2,07. C'est-à-dire qu'il faudrait à peine plus de 2 années pour rembourser l'intégralité de la dette s'il était décidé d'y affecter la totalité de l'autofinancement

Mai 2015 - JOURNAL DE PETROSELLA - N°11
7

HALTE AU FEU

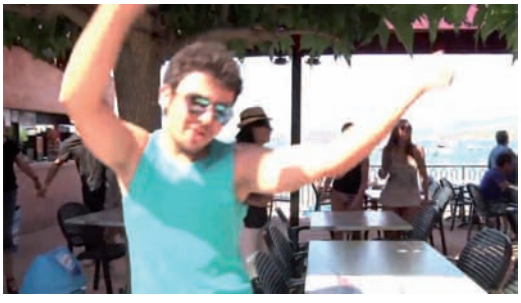
Autorisé sous certaines conditions jusqu'en juin, l'écobuage et feu de plein air sont strictement interdits de Juillet à Septembre. Pendant cette période, il vous sera défendu d'utiliser des barbecues (sauf à moins de 5 mètres d'une construction débroussaillée dotée de l'eau courante et d'électricité) et de fumer dans les forêts et maquis.

LE BIO PASSE A TABLE

Du 1èr Juillet au 31 Août, le marché des producteurs bio prend ses quartiers d'été. Chaque mercredi soir, à partir de 18 h. Marché des producteurs Bio, Espace Isolella. Toutes les infos sur www.pietrosella.fr

QUAND LA MUSIQUE EST BONNE

Comme chaque année, l'association « I scontri di Pitrusedda » ouvrira le bal. Le 25 Juillet et le 8 Août, la convivialité sera de la partie. Ne manquez pas non plus les traditionnelles musicales qui auront lieu du 15 au 18 Août. A la clé, un programme éclectique, une ambiance garantie. Du rock, des chants Corses, de la musique classique. Plus d'infos sur www.Pietrosella.f .Sur iscontri.p@gmail.com au 06 41 16 44 42. Et sur asso.i3arti@gmail.com



SUIVEZ LE GUIDE

La commune en condensé. Que l'on peut parcourir avec le tout nouveau guide touristique. Les traditions qui rejaillissent, les criques au charme discret, les randonnées, les activités nautiques, l'hébergement, les bonnes adresses. Disponible en mairie, à l'office du tourisme.
Et sur le net sur www.pietrosella.fr et sur office.tourisme.@pietrosella.fr. Pour plus d'infos, appelez l'office du tourisme au : 04 95 24 47 94.

STORIA DI CORSICA IN B.D

Sampiero, Aléria, ou quand l'histoire de la Corse se raconte en Bande Dessinée. Et que la pédagogie l'emprunte au ludique, pour la plus grande joie des enfants. Les élèves de l'école de Pietrosella qui étaient présents à ces « journées de la BD » en ont même profité pour recevoir des cours de dessin prodigués par les spécialistes du genre : Eric Puech, Marko, Fréderic Bertocchini, Michel Espinosa, Erick Ruckstul. Une rencontre organisée les 25 et 26 Avril derniers par l'équipe de radio Alta-Frequenza.

SOLIDARITE AUTISME

Sensibiliser l'opinion aux troubles de l'autisme. Et soutenir les bénévoles. Tel est l'objectif de la commune. Pour y répondre, Pietrosella a conclu un partenariat avec le CCASMarinca Porticcio et l'association « Bulle d'Espoir. » Les 18 et 19 Avril dernier, à l'occasion des « journées de la solidarité », cette coopération a permis de recueillir des fonds à hauteur de 7000 Euros. Entièrement reversés à l'association Bulle d'Espoir. Association Bulle d'espoir. Lacrucciata. Pietrosella 20166 associationbulledespoir@gmail.com

L'APPEL DU 18 JUIN

Comme tous les ans, le Conseil municipal commémorera l'appel historique du général de Gaulle. La cérémonie se déroulera au village à partir de 18 heures.

FÊTE DE L'ÉCOLE

Rappelons que la fête de l'école se déroulera le 26 Juin à 18 h30. Au programme, théâtre en langue corse avec la pièce Nocca interprétée par les enfants. Diverses animations et bien évidemment, la traditionnelle kermesse. Venez nombreux.

TOUS EN SELLE

les 12 et 13 Septembre. Natation, course à pied, VTT, L' «Impérial X-Tri propose une épreuve alliant course a pied, cyclisme et natation. En individuel, par équipe, forçats de la route ou simples amateurs, venez concourir sur le merveilleux site de Mare E sole. Pré-inscriptions gratuites sur www.corse-chrono.fret plus d'infos sur www.corsica-triathlonclubajaccio.fr

Mai 2015 - JOUNAL DE PETROSELLA - N°11
8

Rencontre

Franck Sauzée, hôte de marque.

L'esprit d'équipe.

Franck Sauzée et Pascal Olmeta, rois des enfants

L'AS Pietrosella a frappé vite et fort. En invitant une star du foot à fouler la pelouse du stade Simon Neri. Pour la plus grande joie des enfants.

Une fin de matinée, baignée de lumière, riche de brouhaha et d'effervescence. Il est presque midi, l'entrainement touche à sa fin. Derniers dribbles et ultimes coups de sifflets. Les tout petits quittent le terrain sous les applaudissements des spectateurs. Parmi eux, Franck Sauzée. Une légende du foot. Dans sa besace d'ex-international, pas moins de 369 matches et 71 buts. Aux

« amoureux de la Corse et de Pietrosella. »

abords du stade, il balade son regard d'expert tout en finissant de prodiguer de précieux conseils. Présence inédite? Pas vraiment, répond l'intéressé, qui se sent ici un peu chez lui. Il ne dissimule nullement être « un amoureux de la Corse et surtout de Pietrosella. » Lui qui affirme en connaître « tous les recoins » y a même contracté des habitudes. Ses solides amitiés, nouées au fil du temps, ont fait le reste. Il n'en fallait pas davantage pour que celui que le monde du ballon rond surnomme « Kaiser » (l'empereur) soit de la partie. Et accepte l'invitation lancée par l'AS Pietrosella. A savoir chausser à nouveau les crampons le temps d'une semaine. Afin de transmettre les clefs de la réussite aux jeunes pousses. Sens de l'effort. Esprit de partage. Solidarité. Il a beaucoup été question des valeurs du sport. Pour parfaire cette rencontre, Pascal Olmeta, que l'on ne présente plus, se joignit à ces instants, où la pédagogie le disputait à la fête. Les parents ne furent bien évidemment pas en reste. Et ils offrirent à leur hôte de marque des présents fleurant bon les parfums du maquis et des spécialités locales. Touché, presque ému, celui qui a su se faire adopter par notre commune, eût ses simples mots, venus du cœur : « Je reviendrais,

« Franck, donne-moi un autographe.»

c'est promis. »On sait qu'il tiendra parole. Chacun avait sans doute en mémoire la sublime phrase d'Albert Camus : « Tout ce que j'ai appris de la morale, c'est au football que le dois. »Une devise que les enfants auront tout le temps de méditer. Eux qui ne sont pas prêts d'oublier de sitôt cette expérience enrichissante. Avant de lancer « Franck, donne-moi un autographe.» A coup sûr, c'est riches de ce précieux sésame et des étoiles plein les yeux que les champions en herbe assisteront à l'inauguration officielle de leur stade. Il portera le nom de l'ancien maire Simon Neri. Le ruban sera coupé dans le courant de l'année.

Mai 2015 - JOURNAL DE PETROSELLA - N°11
9

Nettoyage des fonds marins, protection du littoral…

Pietrosella : La bonne combinaison

Des repérages avant l'opération de plongée

Faire peau neuve. Et, dans la foulée, être des gardiens sourcilleux de l'environnement. Voilà l'objectif que s'est assigné la commune. Pour une première en Corse.

Croissance bleue. Le terme est générique. Peu usité. Entièrement défini et explicité dans le Grenelle de l'environnement. Peu à peu, il a gagné les esprits, fait des émules. Pietrosella en fait partie. La commune a décidé de relever ce défi. «Il convient d'envisager la mer comme une ressource. Un bien qu'il nous faut protéger, préserver», nous confie le maire Jean -Baptiste Luccioni. Il précise : « Actuellement, aucune obligation juridique ne pèse sur les

Pietrosella relève le défi de la croissance bleue.

collectivités afin qu'elles œuvrent dans ce sens. Pourtant, il s'agit bien d'un devoir moral.» Afin de l'honorer, la municipalité s'est montrée audacieuse. Ainsi, un partenariat inédit en Corse fut acté avec les sapeurs-pompiers du golfe d'Ajaccio. L'objectif ? « Dans le cadre de notre entrainement de relevage d'épaves immergées, nous avons décidé de proposer à des communes du littoral une action bénévole destinée à nettoyer les fonds » explique Jean-Luc Casini, sapeur-pompier plongeur. Qui ajoute : « D'emblée, Pietrosella a répondu présent. »

Le soleil était de la partie, la motivation aussi. Et les conditions réunies pour le grand saut, effectué à la pointe de l'Isolella, sur le site de Cala Médéa. Répartis en deux équipes, munis de parachutes de différentes tailles, huit plongeurs aguerris ont offert un ballet sous-marin pendant près de quatre heures. Un ballet proche de la traque d'objets en tous genres, abandonnés, bien souvent, par des plaisanciers peu scrupuleux. Pour autant, flirter avec l'ivresse des profondeurs ne s'improvise pas. Chaque exercice de ce type, suppose une immersion entre douze et soixante mètres. Faire montre de précision s'avère indispensable. « Le milieu marin est particulier et tous les repères sont différents.» prévient d'emblée Jean-Luc Casini, le responsable de l'opération. Il poursuit : «Les plongeurs doivent savoir effectuer les bonds nœuds, bien positionner le parachute. Veiller aussi à ce que les charges ne remontent pas trop vite, eu égard au poids des déchets et aux paliers de décompression à respecter.»

Il en va de la mer et ses dangers. La mer et ses enjeux. Le premier

Mai 2015 - Journal de Petrosella - N°11
10

Quatre heures d'efforts pour l'équipe de Jean-Luc Casini

d'entre eux, la lutte contre la pollution, bien évidemment. La pollution et ses ravages. De la destruction des écosystèmes à la menace pure et simple qu'elle fait peser sur les métiers qui en dépendent. La pollution et ses catastrophes. Ecologiques. Mais aussi sanitaires. Tourner le dos aux schémas anciens. Inverser la tendance. Envisager le littoral comme une force d'entrainement. L'endroit où peuvent éclore les projets. Et partant épouser les défis de demain. « Dès à présent, l'utilisation de l'espace maritime nous demande d'être plus avisés

Effacer les dégâts de plaisanciers peu scrupuleux

que jamais. » énonce Jean-Baptiste Luccioni. Puis d'ajouter: « La protection de l'environnement et la croissance économique sont interdépendantes et non concurrentes. » Davantage qu'une doctrine, un principe de réalité à Pietrosella. Qui fait écho à une politique volontariste, débutée il y a bien des années. La mise en place du mouillage organisé en est l'exemple frappant. Pour Michèle Mayans Giacometti, en charge de cette délégation, l'impact de ce dispositif sur le milieu marin est sans appel. Au fond de sa mémoire, une image. Celle des deux tonnes de déchets extraits de la plage de l'Isolella. Et une période : 2007. « A cette époque, alors que la commune avait pris la décision de réaliser un mouillage organisé, et avant sa mise en œuvre, une opération des traces de mouillage sauvage avait permis le retrait des fonds de près de 2000 objets», se souvient l'adjointe. Moteurs de voiture, débris de coques de bateaux, bouteilles, vélos, remontèrent à la surface. Un bien triste spectacle, entièrement relevé dans les filets d'une entreprise privée. Pas moins de douze jours furent nécessaires afin de débarrasser complètement l'anse de Sainte-Barbe. Autant dire une éternité. D'autant que des bénévoles de l'association U Nostru mare avaient dû prêter main forte par la suite. Un an plus tard, elle mena une opération d'envergure du golfe d'Ajaccio jusqu'aux plages de Pietrosella. Là aussi, de multiples déchets furent extraits des eaux.

Cette fois-ci, rien de tel. Les temps ont bien changé. Finis les amas de détritus qui s'amoncèlent. La mutation est totale. « L'opération montre qu'en sept ans, les effets du mouillage organisé ont porté leur fruit. » Sept ans, le temps nécessaire pour que l'initiative se concrétise. « En mettant à disposition des plaisanciers, du

Des risques certes écologiques mais aussi sanitaires

1er Mai au 31 Octobre, des plans d'eau équipés d'ancrages propres et de poubelle de mer, la commune s'inscrit dans une démarche de développement durable. »

Par un contraste saisissant, lors de cette dernière opération, le camion n'emporta que dix mètres cubes d'objets hétéroclites. Voilà qui suffit à indiquer le chemin parcouru. Cela prouve de manière éclatante la nécessité d'intervenir à intervalles réguliers, si l'on

Mai 2015 - JOUNAL DE PETROSELLA - N°11
11

veut que notre coin de grand bleu demeure dans un état originel. La propreté, ce concept qui fleure sur toutes les lèvres n'a pas encore pleinement atteint tout ce qui a trait aux océans mais aussi à la Méditerranée. Pourtant, toutes ces étendues sont progressivement souillées et pillées par les activités humaines. Cependant, les grands spécialistes de la question s'accordent à dire que ces vastes étendues d'eau salée pourraient bien prochainement être un espace nourricier pour toute l'humanité. On le voit, l'initiative certes ponctuelle et limitée qui se déroula dans notre commune est

Penser local, agir global

significative de la volonté de participer modestement à une grande cause planétaire. Agir local, penser global. Ce slogan des grands défenseurs de l'environnement ne doit pas être étranger sur nos rivages. A l'inverse, c'est par petites touches et lors de combats mineurs que la grande victoire souhaitée pourra s'inscrire au fronton d'une réussite collective. Les pompiers d'Ajaccio dont on sait par ailleurs le courage et l'abnégation se sont tout naturellement impliqués démontrant ainsi que l'écologie n'est pas une affaire de spécialistes mais à l'inverse une affaire de société. En incidence, il convient de dire que le programme de la filière nautique initié par la commune se doit d'avoir des fonds marins propres. Si cette condition n'était pas remplie, tout laisse à penser que le projet demeurerait lettre morte. Certes, l'action dont nous rendons compte n'a pas de lien direct avec cette ambition communale. Pourtant, qui oserait infirmer, qu'en incidence, elles ne sont pas complémentaires. Si l'on en croit les initiés, cette problématique engagera obligatoirement une réflexion globale dans un proche futur. Des voix de plus en plus nombreuses disent qu'il en sera ainsi. Aussi, on peut dire que de Pietrosella aux antipodes cette lutte ne souffre d'aucune faiblesse. Sans vouloir mettre en exergue ce qui se fit à deux reprises chez nous, rien n'empêche cependant d'éprouver le sentiment du devoir accompli. En quelque sorte d'avoir apporté notre pierre à l'édifice.

Au cœur des préoccupations

Pour l'anthropologue Bernard Kalaora * le littoral a cessé d'être synonyme d'insouciance pour devenir celui de l'inquiétude. Il décline en substance que le littoral et la mer apparaissent comme un catalyseur d'échanges et de valeurs qui élèvent le niveau d'exigence démocratique. Les territoires littoraux et leurs extensions à la dimension marine deviennent le cœur des préoccupations sociales, écologiques et politiques, leur devenir dépendant dans une large mesure de l'intentionnalité et de la responsabilité humaine.

*Kalaora (B).
Rivages en devenir. Paris, La Documentation française, 2010.

Mai 2015 - Journal de Petrosella - N°11
12

Bien évidemment, tout reste à faire. L'effort s'apparente à l'éternel recommencement. Aussi, il n'est pas utopique de penser

En finir avec le mouillage sauvage

que dans un avenir proche, une telle action soit reconduite sur notre rivage. Aura-t-elle la même amplitude ? Sera-t-elle différente ? Quelle que soit la méthode retenue, la finalité demeurera similaire: Garder intacte de toute souillure le littoral et ses fonds.

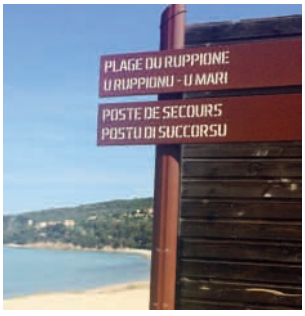
Le 13 Février dernier, chaque participant avait une claire conscience que leur travail dépassait largement le seul fait de ramasser des détritus rouillés. Ils savaient qu'ils participaient, avec humilité, à un travail pouvant servir d'exemple aux nouvelles générations. La mer propre. La mère nourricière. La mer des vacances. La mer tant chantée par les poètes a besoin de toute notre attention. Mieux encore elle requiert notre vigilance. Au risque d'insister, l'opération de Pietrosella s'inscrit pleinement dans ce canevas. Homme libre, toujours tu chériras la mer disait Baudelaire. Que n'avait-il raison. Mais pour qu'il en soit ainsi, l'homme ne doit pas être simplement un témoin passif mais un véritable acteur de sa préservation. En toute hypothèse, notre île et son millier de kilomètres de côtes est pour l'instant relativement préservée des dégâts, dont souffrent bien d'autres espaces maritimes. S'en réjouir ne suffit pas. Il n'est que temps de faire œuvre de vigilance pour ne pas avoir demain à déplorer les aléas et les drames recensés par ailleurs.

MAGELLAN : Le mouillage organisé en un clic.

Pietrosella maintient le cap. Et intègre une stratégie régionale dans le domaine de la plaisance. Finies les pesanteurs administratives inhérentes aux réservations du mouillage organisé. Place, désormais, aux nouvelles technologies. La commune vient de se doter d'un nouveau logiciel. Plus rapide, plus fonctionnel, « Magellan », puisque c'est de cela dont il s'agit, vous permet d'accéder en ligne aux 400 emplacements de bateaux disponibles à Pietrosella. Une façon de naviguer autrement....
www. mouillage.pietrosella.@gmail.com

Fidèles au poste

Mer propre, mais aussi mer sous surveillance. Comme chaque année le poste de secours du Ruppione sera opérationnel du 31 juillet au 1er septembre. Cinq nageurs sauveteurs seront chargés de la sécurités des baigneurs.



Mai 2015 - Journal de Petrosella - N°11
13

Zoom sur le service technique

Sentinelles de la commune

Ils sont six à œuvrer quotidiennement pour le mieux être de la population. Leurs tâches multiples et variées sont programmées mais répondent aussi à des situations d'urgence.

José Paganelli
Responsable du service technique

Sous le soleil ou lors des frimas, l'équipe est sur le terrain. Certes, diront certains, ils ne font que leur travail. Mais l'esprit de corps qui les anime leur procure ce supplément d'âme, qui transforme parfois une tâche en mission. En évitant les mots grandiloquents, disons que ces salariés, par petites touches, ou lors d'opérations d'envergure, améliorent sans cesse la qualité de vie des habitants.

L'orée de la saison estivale est pour eux synonyme d'interventions spécifiques, qui pour être récurrentes n'en sont pas moins essentielles. Sans verser dans l'énumération détaillée, disons que les opérations débroussaillages et élagage se succèdent à un rythme soutenu. Au-delà de l'aspect esthétique, ces interventions s'inscrivent pleinement dans la prévention des incendies, qui font trop souvent payer un lourd tributà notre ile. Conscient de ces dangers, le groupe met à l'évidence du cœur à l'ouvrage pour préserver, autant que faire se peut, notre commune de ce fléau. C'est en corollaire, et tout naturellement, le moment choisi pour réactiver le pare-feu du lotissement d'Acellasca. Dans le même temps les employés

« organisation et rigueur prévalent à chaque mission »

s'affairent au nettoyage des six plages. Une tâche répétitive qui ne s'achèvera qu'en septembre. Elle s'accompagne d'un entretien accru des accès à la mer. Et notamment des neuf allées aux poissons ou encore les sept sentiers qui rejoignent les plages. Ce labeur, qui connait son point d'orgue aux beaux jours, ne doit pas faire oublier les missions qui s'échelonnent durant toute l'année. Là aussi tout indique qu'elles n'engendrent pas la monotonie et a fortiori ne s'apparentent nullement au farniente. Certains travaux sont répétitifs, peu spectaculaires, mais pourtant essentiels. A cet égard prennent bien évidemment rang l'entretien de la voirie et des caniveaux. Cela peut paraitre a certains accessoire, mais lors de fortes précipitations

Les encombrants sont ramassés chaque vendredi par une équipe des techniques auprès des particuliers et des commerçants.

Note importante : Les encombrants doivent être déposés uniquement devant chez vous.

Mise en place de la signalétique estivale.

Mai 2015 - Journal de Petrosella - N°11
14

L'équipe

José Paganelli, Technicien territorial et coordinateur du service. Pierre-François Fieschi. Pierre François Menicagli. Yann Taiclet. Frédéric Flosi. Jean Christophe Marais. Tous adjoints techniques.

ces « avaloirs d'orages » doivent être pleinement opérationnels pour éviter des chaussées partiellement inondées, et partant peu praticables. Faut-il rappeler ici que les tournées de ramassage d'ordures ménagères qui s'effectuent trois jours l'hiver et quotidiennement l'été, se doublent chaque lundi et vendredi de l'enlèvement des objets dits

« Débroussaillage et démaquisage sont de saison »

encombrants ? A cet égard et sans qu'il faille y déceler un reproche majeur, les responsables sont parfois atterrés par le peu de civisme de certains qui jettent n'importe où et sans prévenir appareils et autres éléments hors d'usage ! « Quels que soient les efforts des équipes concernées, rien ne pourra vraiment remplacer le comportement citoyen. La propreté c'est l'affaire de tous. Elle ne doit pas, ici, comme ailleurs demeurer un simple slogan » estime José Paganelli, le responsable du service. Ses adjoints techniques ne diront pas le contraire.

Car au-delà de ce tour d'horizon, il convient de souligner que rien ne cède à l'improvisation. Les objectifs à court, moyen, et long terme sont définis et validés lors des réunions. Ils se concrétisent par des missions qui fixent un objectif et le temps imparti pour le réaliser. Mais ces programmes, dûment élaborés, peuvent être radicalement modifiés au gré des circonstances. Lors des situations d'urgence notamment. Dans cette hypothèse, l'ensemble de l'effectif se mobilise, bien évidemment, pour gérer un problème pouvant provoquer des nuisances. Ou pire encore un risque humain.

L'épilogue souhaité et la bonne marche du service supposent une réelle organisation. Elle se décline dans notre commune par cinq préceptes essentiels. Une hiérarchie reconnue, des agents motivés, une réelle implication dans la collectivité, la conscience du travail bien fait, la reconnaissance des aptitudes de certains à accomplir certaines opérations. Voilà pourquoi ces travailleurs, qui œuvrent sans discontinuer, participent à la bonne marche de notre commune. Ils sont, au gré du temps qui passe, des artisans essentiels au fameux vivre ensemble. Et façonnent, par petites touches, grâce à leur savoir faire, la quiétude et l'harmonie de notre commune. Aussi, réfutant l'exagération, mais dans un légitime souci d'équité, il convenait de saluer leur efficience. Leur tâche est grande, elle est noble. Vous avez dit « Profession sentinelle » ?

Encombrants : Le bon réflexe.

Vous avez décidé de vous débarrasser de vos encombrants ?
Adoptez le bon réflexe, le reflexe citoyen. Contactez la mairie au : 04 95 53 50 50
ou par mail en cliquant sur www.mairie.pietrosella.@wanadoo.fr

Mai 2015 - Journal de Petrosella - N°11
15

L'Arbasgiu

L'art et la manière

« I Tre Arti » est une association qui œuvre en toute discrétion à la programmation des rendez-vous culturels, devenus au fil du temps incontournables. Rencontre.

L'action est tout, la gloire n'est rien. Elles sont comme çà à « I Tre Arti ». La lumière, très peu pour elles. Elle est plutôt réservée aux artistes venus rythmer vos étés, et enchanter vos soirées d'hiver. La petite équipe n'a de cesse que de se creuser les méninges, de trouver des partenaires pour insuffler du dynamisme. Et tisser du lien, bien souvent intergénérationnel. Le sujet est bien trouvé. L'art. Sous toutes ses formes. Rien d'abstrait dans tout cela. Car l'Art disait Malraux, n'est rien moins que le « plus court chemin de l'homme à l'homme ». Faire tomber les barrières, œuvrer à l'harmonie d'une communauté. Mais aussi, mettre à l'honneur

« Des rendez-vous frappés au sceau de la tradition et de la modernité »

les coutumes du passé. Pour les faire rejaillir sous la poussière sédimentaire de l'histoire. Les transmettre. On songe bien évidemment, à la Sant'Andria, ce legs ancestral. Qui renait de ses cendres chaque année à Pietrosella à l'heure du passage de l'automne à l'hiver. Nos anciens célébraient cet évènement à la même période pour signifier la fin des récoltes. Et les partager avec les plus

« L'art, plus court chemin de l'homme à l'homme »

démunis. Cet esprit-là est ressuscité, et on chante à l'occasion les paroles venues du fond des âges : **« Sant 'Andria Chi veni da longa via è porta una longa schiera in cumpagnia..»** A lingua nostra guide aussi bon nombre de choix musicaux. **L'été, pendant 3 jours, du 15 au 18 Août,** l'association mène la danse et met sur pied le programme évènementiel. Impossible de manquer ce rendez-vous frappé au sceau de la tradition et de la modernité. On vibre au son des voix Corses et des groupes polyphoniques qui racontent en chansons, leur île. La puissance émotionnelle est là, omniprésente. Cette tête d'affiche laisse aussi une place à une soirée rock et classique. Sans oublier la soirée théâtre qui a souvent lieu début août. Bref tout un programme. Que I tre Arti concocte savamment en coulisses. Sans jamais se mettre en scène. Mais avec le feu sacré. asso.i3trearti@gmail.com

i3 arti
L'ART SOUS TOUTES SES FORMES

DES LIVRES ET MOI

Le 10 Juillet, à 18h30, venez assister à la conférence ayant pour thème « Paysage végétal de la Corse. » Jacques Gamisans, éminent botaniste, sera le grand ordonnateur de ce rendez-vous.

Au menu : présentation de la végétation insulaire, avec ses caractéristiques, son histoire.

Médiathèque :
plage du Ruppione,
20 166 Pietrosella.

Ouvert du Lundi après-midi au Samedi matin, de 10 h à 18 h.
Fermée le jeudi et le dimanche.

Contact : 04.95.20.79. 56 et wwww.mediathèque@pietrosella.fr

Casablanca drivers

Mai 2015 - JOUNAL DE PETROSELLA - N°11
16

Un champion dans nos murs

Fred Kowal, le grand rameur

Du haut de ses deux mètres, Fred Kowal devient le roi de l'aviron en salle. Il a choisi notre complexe sportif, Simon Neri, pour faire tomber le record de France. Retour sur un sacre.

« En ce moment, je mets mon corps au repos » confesse-t-il. Et on le comprend. Juste une pointe d'adrénaline observée pendant le week-end des 9 et 10 Mai. Durant ces deux jours, en effet, un autre tenta bien de lui ravir son titre. Peine perdue. C'est bien lui le maître de la discipline. Son combat avec la machine a beau être ancien, pour ce médaillé Olympique d'Atlanta, tout se joue le 21 Février au matin. Il est 10 heures quand la salle omnisport de Pietrosella ouvre ses portes. Le champion et son entourage arrivent. L'heure du défi a sonné. Fred Lopez, son préparateur physique, enclenche le compte à rebours. A cet instant, Kowal n'a qu'un seul objectif en tête, « descendre en dessous des 7 heures, 24 minutes ». Le tout sur une distance de 100 kilomètres. Il faut que le corps suive. Surtout ne pas craquer. Aller au bout de soi-même. Se transcender. Au cœur de l'effort, le sportif répète les mêmes gestes. Inlassablement. Il déploie toute son envergure, toute son énergie et parait avaler les minutes, les heures, le temps. Cris, encouragements, surveillance physique. L'enceinte palpite et commence à résonner au son du succès. Ce satané record est à bel et bien à portée de main. Kowal s'est lancé à sa poursuite. Pour ne plus le lâcher. Derniers

« Troquer compas et équerre pour les rames de l'aviron »

frémissements avant l'explosion de joie. Le pari vient d'être gagné. Avec 20 minutes d'avance, il a pulvérise les compteurs du monde de l'ergomètre. La salle respire enfin. La salle justement dont le choix ne relève pas du hasard. « La salle de Pietrosella était adaptée. Les infrastructures, le grand espace, la luminosité, et puis le cadre idyllique » confirme le recordman. Les repérages s'effectuèrent quelques mois auparavant « Grâce à Fred Lopez » précise-t-il.

Une proximité facilitée par l'amour du sport et de la Corse. Car c'est aussi sur l'île que Kowal a décidé de poser ses valises. Pour renchérir : « Je ne me suis pas trompé. » Une découverte qui remonte à 1993 « A cette époque je me rendais souvent en Corse, pour les vacances. J'aimais la nature et je voulais vivre ici. Je savais que c'est là que j'élèverai une famille. » Destin atypique que celui de cet homme qui débuta dans sa jeunesse comme charpentier chez les compagnons du devoir. Avant de troquer compas et équerre pour les rames de l'aviron. Homme de devoir, mais aussi homme de cœur, récemment il a remis le couvert en s'attaquant au record du monde de l'aviron en double. C'était dans le cadre de la lutte contre le cancer et avec la Marie-Do. « Mon compagnon de route dans ce défi a eu une embolie pulmonaire il y a 3 ans. Les médecins le disaient condamné. Et nous avons gagné. » Maintenant Fred Kowal s'attèle à vulgariser sa discipline. Pour l'ouvrir au plus grand nombre. « C'est super pour le régime » s'amuse-t-il. A coup sûr, il n'a pas fini de carburer....

Mai 2015 - Journal de Petrosella - N°11
17

Corsica Raid, l'irrésistible ascension

L'âme Corse au bout de l'exploit

Commune officielle du Corsica raid, Pitrusedda accueillera le 10 Juin l'arrivée de l'épreuve. Ou quand le sport d'extrême est un vecteur d'identité. Entretien avec les responsables de l'Associu.

Du bord de mer aux pics éthérés, les visages de l'aventure

Cette année encore, Pietrosella est partenaire du « Corsica Raid .» Comment est née cette entente ?

En 1994, le départ du premier Corsica Raid était donné sur la commune de Pietrosella. Au fil du temps, une relation étroite s'est nouée avec des passages récurrents de la course sur le territoire de Pietrosella. Et en 2012, Jean-Baptiste Luccioni, a souhaité que la commune bénéficie pleinement de l'impact promotionnel et médiatique du Corsica Raid, ainsi que du travail de développement durable quasi quotidien qu'effectue notre association. Depuis 2012, Pietrosella est ainsi Commune Officielle du Corsica Raid Aventure.

Le 5 Juin prochain, des équipes féminines, composées de Corses uniquement, sont en lice. Une première ?

Oui, pour la première fois 2 teams Corses 100% féminines participeront au Corsica Raid. Les bonifaciennes des « Charly Angel's » et les bastiaises de « 2B Raid ». A l'heure de la parité, les éco-aventurières s'affirment pleinement en Corse à travers cette manifestation phare des sports-nature. C'est une chance pour notre île et gageons qu'elles porteront haut l'image de la féminité Corse sur les chemins de l'Aventure du Corsica Raid. Et il se murmure qu'une équipe féminine se prépare pour porter les couleurs de Pietrosella sur le Corsica Raid Aventure 2016.

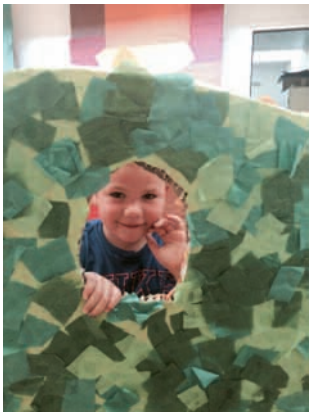
Défi sportif, défi humain, au fil du temps, l'édition a fait des émules. Quel regard portez-vous sur cette formidable ascension ?

Au bout de 21 ans nous avons la satisfaction du travail bien fait, tout simplement. Notre associu doit sa force au fait qu'elle est portée par plus de 300 personnes. Nous œuvrons contre vents et marées, malgré un contexte compliqué et difficile. Et être tout à la fois le doyen des raids aventure au monde et la seule course annuelle labellisée Coupe d'Europe en Corse renforce chaque année notre détermination. C'est grâce à l'évènement que l'associu peut construire tout au long de l'année un vecteur de promotion et de médiatisation de première importance tout en étant une dynamique de développement durable pour notre île.

Au-delà de l'aspect sportif, il y a chez vous la volonté de promouvoir la culture Corse. Comment se décline ce rôle d'«ambassadeur» de notre île ?

Chaque équipe sélectionnée, chaque journaliste accueilli, chaque assistant reçu, chaque accompagnateur venant suivre la course, le public qui assiste à la manifestation, sont autant d'ambassadeurs potentiels. Nous tentons de leur montrer les richesses naturelles, culturelles, patrimoniales, et identitaires de notre île. Et nous essayons de leur transmettre un peu de ce que nous sommes en tant que Corses. Le but est qu'une fois revenus chez eux, ils relaient tous ces messages. Cela fait ainsi venir des milliers de touristes qui veulent fouler cette Terre d'Aventure et de Découverte. Alors qu'au plan local, nous tentons de transmettre un message d'excellence et de confiance en ce que nous sommes.

Mai 2015 - JOUNAL DE PETROSELLA - N°11
18



Tribune de Jean-Pierre Pietri, enseignant

U piacè di parlà corsu

À u principiu di l'annata, duranti una siquenza di linguaghju (cù i sizzioni di i mizani è di i maiò di a scola materna di Pitrusedda) avemi lettu una fola chjamata

" Sta storia hà piacutu supitu à i ziteddi"

« Nocca ». Sta fola, scritta da Arnestu Papi, trattava d'un fiori felici di stà à cant'à una funtana fin'à u ghjornu di i sulioni...(ma zittu, chì si palesa a storia !)
Sta storia hà piaciutu subitu à i ziteddi è ani vulsutu andà al di là di u scrittu ! Ani principiatu u ghjornu stessu à appruprià si i parsunaghji è à parlà trà eddi.

In lu quadru di l'insignamentu bislingui, m'hè parsu naturali di pruponi à i sculari d'adattà sta fola ind'una situazioni di cumunicazioni viva è ludica : l'attività teatrali.
Semi dunqua partuti di a fola « Nocca » è poi avemi cuncipitu parsunaghji è cuntrasti novi (in

"L'emuzioni di i situazioni, di i voci, di i culori...."

linguaghju), lochi novi (in arti plastichi) è musica nova (in educazioni musicali). Hè statu un travagliu trasdisciplinariu in lingua corsa à longu à l'annu.
Avemi avutu u nosciu da fà, ma fattu si stà chì ci semi ghjunti, pianamenti è bè, pigliendu un piacè maiò : certi volti ci semi campati di risa (cù l'armunicà) è certi volti erami tristi (di veda Nocca à l'agunia).
L'emuzioni di i situazioni, di i voci, di i culori è di a musica, in cor'di i ziteddi,hà fattu nascia... u piacè di parlà corsu.

Avali, aspittemi cù primura, a raprisintazioni chì si farà à a fina di u mesi di ghjugnu, pà a festa d'a scola di Pitrusedda.

À Prestu !

I ziteddi in ripitizioni

Mai 2015 - Journal de Petrosella - N°11
19

L'aventure continue

Pietrosella commune d'arrivée

10 juin 2015